

**Zeitschrift:** Orion : Zeitschrift der Schweizerischen Astronomischen Gesellschaft  
**Herausgeber:** Schweizerische Astronomische Gesellschaft  
**Band:** 38 (1980)  
**Heft:** [1]: Sondernummer = numéro spécial = numero speciale

**Artikel:** Der Aufbau meiner Sternwarte  
**Autor:** Martin, M.  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-899587>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Der Aufbau meiner Sternwarte

M. MARTIN

Im Frühling 1977 bekam ich mein erstes Fernrohr, einen 11 cm-Newton, von meinen Eltern geschenkt. Mit diesem machte ich meine ersten Beobachtungen.

Doch schon im Sommer 1977 dachte ich zum ersten Mal an ein grösseres Teleskop. Aus diesem Gedanken wurden schnell konkrete Pläne. Ich entschloss mich, einen 20 cm-Newton selbst zu bauen, wobei ich den Hauptspiegel selber schleifen wollte. Zu diesem Zeitpunkt war ich 13 Jahre alt.

Da ein 20 cm-Teleskop fast nicht mehr transportabel ist, musste ich eine Schutzhütte für das zukünftige Fernrohr bauen. Als Standort wählte ich das Garagendach meiner Eltern, da nur von dort oben gute Horizontsicht gewährleistet ist.

Die Sternwarte hat die Masse 3,60 x 2,80 Meter, so dass für das Teleskop und einige Beobachter genug Platz ist. Die Sternwarte führte ich als zweiteilige Schiebedachhütte aus, da dieser Typ am einfachsten zu realisieren ist. So werden die beiden Dachhälften nach Süden bzw. nach Norden aufgeschoben, so dass fast die ganze nördliche Hemisphäre freigegeben ist.

Gleichzeitig mit dem Bau der Sternwarte begann ich mit der Ausführung des 20 cm-Newton-Teleskops.

Zu diesem Zweck wagte ich mich im Sommer 1977 an den Schliff des 20 cm-Duran 50 Parabolspiegels. Der Grob- und Feinschliff war nach 20 Stunden beendet, so dass ich mich voller Eifer an die Politur machte. Auch hier lief alles glatt. Als der Spiegel nach 40 Stunden auspoliert und sphärisch war, konnte ich mit dem Parabolisieren beginnen.

Doch am 24. April 1979 um 15.15 Uhr MEZ passierte es: Er entglitt meinen Händen und stürzte mit Getöse zu Boden. Das Ergebnis: 1000 Scherben . . .

Dass Scherben doch Glück bringen, erwies sich, als ich in Augsburg bald darauf einen fertigen Parabolspiegel günstig angeboten bekam, den ich dann auch kaufte.

Zu diesem Zeitpunkt war der mechanische Teil des Fernrohrs schon soweit fortgeschritten, dass ich mit dem Beobachten beginnen konnte.

Nun möchte ich noch auf das eigentliche Fernrohr eingehen. Das Rohr wurde aus 2 mm starkem Alublech gebogen, so dass sich ein Durchmesser von 25 cm und eine Länge von 1,50 m ergaben. Im hinteren Teil des Rohres ist die Hauptspiegelzelle verschraubt, die auf der Drei-Punkt-Justierung beruht.

Der Spiegel wird seitlich durch drei angedrückte Alublättchen gehalten, so dass keine unerwünschten Beugungsercheinungen auftreten. In 1,25 m Abstand zum Hauptspiegel sitzt der Fangspiegel, der durch vier 0,7 mm dicke Streben in der Mitte, dreidimensional, justierbar angebracht ist. Der elliptische Fangspiegel hat eine kleine Achse von 60 mm, was für einen 20 cm-Newton recht gross erscheint.

Doch dies ist nötig, um ein 24 mm x 36 mm grosses Feld vignettierungsfrei auszuleuchten.

Aus demselben Grund setzte ich den Innendurchmesser des Okularauszuges auf 70 mm fest. Der Okularauszug ist

mit Teflon gelagert und wird durch eine schräggezahnnte Zahnstange angetrieben. Beides gewährleistet optimale Laufruhe und Spielfreiheit.

Das gesamte Fernrohr steckt in einem 8-eckigen Kasten, in dem das Fernrohr drehbar gelagert ist, so dass ich in jeder Stellung bequem den Okularauszug erreiche.



An den 8 Seiten des Kastens sind Zusatzgeräte, der 11 cm-Newton als Nachführinstrument, und Kameras befestigt. Ausserdem stellt der Kasten die Verbindung zwischen Fernrohr und Montierung dar, womit ich schon bei der Montierung wäre.

Die Montierung besitzt 45 mm-Stahlachsen, die in Kegelrollenlagern laufen. Die Deklinationsachse wird tangential geklemmt und betrieben. Bald baue ich noch einen Gleichstrommotor an, mit dem ich dann Feinkorrekturen bei lang-brennweitigen Stellarfotografien vornehmen kann.

Die Rektaszensionsachse wird durch ein 160-zähniges Schneckenrad (Modul 1) angetrieben, das über die Schnecke, die kugelgelagert ist, und untersetzte kugel-

gelagerte Kegelräder von 2 Synchronmotoren bewegt wird. Der eine Synchronmotor für die Nachführung, der andere für die Schnellbewegung. Die ganze Getriebeeinheit verkleidete ich noch mit einem Plexiglasgehäuse, so dass sie vor Staub und mechanischen Stößen geschützt ist.

Fernrohr und Montierung lagern auf einer Stahlsäule, die in der Garagendecke verankert ist. Schwingungen wurden dadurch vermieden, dass der Sternwartenboden von der Säule getrennt ist.

Ich hoffe, Sie haben nun einen kleinen Eindruck über meine Sternwarte bekommen. Falls Sie das Fernrohr einmal in natura sehen wollen, sind Sie herzlich eingeladen.

Zum Schluss möchte ich allen herzlich danken, die mir beim Bau des Fernrohrs durch Rat und Tat geholfen haben.

*Adresse des Autors:*

Michael Martin, 16 Jahre, Brahmsstr. 11, 8906 Gersthofen.

## Schlussbemerkung

Die vorliegende Sondernummer des ORION enthält die interessantesten Vorträge und Wettbewerbsarbeiten der 1. Burgdorfer Astro-Tagung im Herbst 1979. Als Tagungsleiter möchte ich all jenen danken, die mit grossem Einsatz mitgeholfen haben, diese Tagung durchzuführen. Ohne die Hilfe einiger Lehrer der Sekundarschule mit ihren Schulklassen hätte eine so grosse Ausstellung nicht realisiert werden können.

Danken möchte ich auch jenen, die ihre Vorträge oder Wettbewerbsbeiträge überarbeitet und für die Sondernummer zur Verfügung gestellt haben.

### **Folgende Firmen oder Institutionen haben die Organisation der Burgdorfer Astro-Tagung unterstützt:**

#### *Finanzielle Unterstützung*

Schweizerische Astronomische Gesellschaft  
Astronomische Gesellschaft Burgdorf  
Migros-Genossenschaftsbund, Zürich

#### *Dienstleistungen*

Stadt Burgdorf  
Sekundarschule Burgdorf

#### *Wettbewerbspreise*

Verlag und Buchhandlung Kühnle, Zürich  
Foto Christener, Bern  
Gern Optik, Neuenburg  
Kosmos-Verlag, Stuttgart  
Baader-Planetarien, München  
Springer-Verlag, Berlin

Burgdorf, 6. November 1980

Werner Lüthi, Tagungsleiter der  
1. Burgdorfer Astro-Tagung 1979